

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporée par Acte du Parlement en juillet 1900

Capital autorisé \$ 5,000,000.00
Capital payé et Réserve \$ 5,776,000.00
Actif total (au 30 nov. 1926) \$47,880,000.00

La seule banque au Canada dont les agents confiés à son département d'Épargne sont contrôlés par un Comité de Censeurs, ces messieurs examinant mensuellement les placements faits en rapport avec tels dépôts.

Conformément aux règlements approuvés par ses actionnaires, lors de sa fondation cette banque ne prête pas d'argent à ses directeurs.

Président du Conseil d'Administration
L'HONORABLE SIR HORMIDAS LAPORTE

1er Vice-président **M. TANCREDE BIENVENU M. S.J.B. ROLLAND**
2e Vice-président

Président du Bureau des Commissaires-Censeurs
L'HONORABLE N. PERODEAU
Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec

Vice-président du Bureau des Commissaires-Censeurs
L'HONORABLE E.-L. PATENAUDE

CHS.-A. ROY, Gérant général

Succursale à Edmundston, **J.-A. BACON, Gérant.**

PAYEZ COMPTANT ET EPARGNEZ 25 P. C.

Depuis un mois, toutes les ventes sont faites au comptant avec une réduction jusqu'à 35% du prix régulier. Aucune marchandise n'est livrée sans qu'elle soit payée en entier.

Veuillez prendre connaissance des nouveaux prix que nous avons fixés, depuis que nous avons inauguré ce système.

	Prix Régulier	Prix Actuels
Piano Automatique "Weydig" avec 24 rouleaux	\$725.00	\$495.00
Piano Ordinaire "Weydig"	500.00	325.00
Piano New Scale "William" avec 24 rouleaux	725.00	495.00
Piano Ordinaire "William"	500.00	325.00
Piano Automatique "Bethoven"	650.00	425.00
Piano Ordinaire "Bethoven"	400.00	245.00
Phonographe Superphonic, Gros Format et 6 records	250.00	149.00
Phonographe Superphonic, Droit et 6 records	125.00	79.00
Phonographe Portatif et 6 records	38.00	22.00
Congoleum 2 verges de largeur	1.60	1.35
Prélat 2 verges de largeur	1.25	.95
Linoleum 2 verges de largeur	2.25	1.90
Rugs Congoleum 9'x6'	7.75	6.95
Rugs Congoleum 9'x7½'	9.75	8.75
Rugs Congoleum 9'x9'	11.75	10.60
Rugs Congoleum 9'x10½'	13.60	12.25
Rugs Congoleum 9'x12'	15.50	13.95
Rugs Congoleum 9'x13½'	17.50	15.75
Rugs Congoleum 9'x15'	19.50	17.00

25% de réduction sur meubles, vaisselles, garnitures de maison etc. Soyez assurés que nous vous donnons le meilleur service.

J. D. Castonguay
Edmundston, N.-B. rue Victoria

POUR

PEINTURE — HUILE — VERNIS
Ustensiles de Cuisine — Aluminium — Emaillé, etc.
Accessoires Electriques — Coutellerie — Outils
FERRONNERIE de CONSTRUCTION DIVERS
ARTICLES DE SPORTS.

SPECIAL

VERT DE PARIS — Instruments pour foins:
Rateaux, fourches, pierres, etc.
JARRES à Confitures et à Conserves.
HUILE à mouches pour animaux

MADAWASKA MERCANTILE Co.
HARDWARE — QUINCAILLERIE
Téléphone 192 EDMUNDSTON, N.-B.

Achetez les Marchandises ANNONCÉES Comparées et Choisissez.

La Saucisse "DAIGLE" Se Vend En GROS et en DETAIL

NOTES LOCALES

—Mlles Cécile et Lorette Carrier ont fait un court voyage à Québec à la fin de la semaine dernière.

—M. Léville Levasseur est revenu lundi d'une vacance d'un mois passée à Prinée Rupert, A.L., chez ses parents.

—M. Omeril Michaud de Saligny, était en visite chez sa soeur Mme A. Boucher et sa belle-soeur Mme Jos. Michaud, la semaine dernière.

—M. Robert Sirois a fait un court voyage à la Rivière du Loup samedi dernier.

—Le Dr Sorioany et sa famille sont partis pour Québec hier matin où ils seront les hôtes de la famille Nazaire Fortier. Le docteur sera de retour mardi prochain.

—Mme Fred Babin et sa fille Bartha sont accueillies en voyage aux États-Unis, visitant leurs parents à Waterville, Augusta, Lewiston et Boston. Ils seront de retour dans un mois.

—M. le notaire et Mme Ant. Guy de Montréal, M. et Mme Jos. Guy de Rivière du Loup et Mme veuve Antoine Guy de Rivière-Quélet, étaient en ville cette semaine, en visite chez leurs parents.

—Le Dr S.G. MacIsaac de Sydney, N.-E., est en ville l'hôte de sa soeur Mme Arthur J. Cyr.

—M. l'abbé Joseph Lallemand du Collège Ste-Anne de la Pocatière, était en ville mercredi, l'hôte de M. Arthur Cyr.

—MM. Willie C. Albert et Vital Albert sont allés à Montréal cette semaine par affaires. Ils seront de retour à la fin de la semaine.

ATTENTION

L'Autobus St-François-Edmundston fait maintenant le service entre ces deux endroits tous les dimanches. Départ de St-François à midi et demi. Départ d'Edmundston pour le retour à huit heures du soir. 285-11-28jt.

LES MARSOUINS SONT CAUSE D'UNE GRANDE FAMINE

Revenant d'une visite de plusieurs jours sur la côte Nord, M. Oscar Morin, sous-ministre des Affaires Municipales et le docteur A. Lessard, chef du Service Provincial d'Hygiène de la province de Québec rapportent qu'une population de 1700 âmes est menacée de la famine par suite de la faillite de la pêche à la morue. Au lieu de tomber entre les mains des pêcheurs, les morues ont été victimes des marsouins. La pêche au saumon a aussi été menacée.

RENTREE

La rentrée des élèves, au couvent des Religieuses Notre-Dame du Sacré-Coeur de Grand-Sault, aura lieu le 6 septembre. Places limitées. Demandez votre admission dès maintenant.
Sr Marie-Léonie, Supérieure.

Dr E.-A. MARTIN

Regrette d'avoir déçu sa clientèle en annonçant qu'il serait à ses bureaux lundi dernier. Obligé de subir une opération, il a dû prolonger son absence d'une semaine. Il sera donc à la disposition des malades lundi prochain, le 1er août.

AVIS

M. Mac DUFOUR de St-Jacques, avertit les marchands de St-Jacques, d'Edmundston et d'ailleurs, qu'il ne sera pas responsable des dettes contractées par ses enfants à l'avenir et de bien vouloir leur refuser tout crédit en son nom.

MEULES

J'ai le plaisir d'annoncer au public que je travaille les seules roues ou s'main avec un système de

RAPPORT FINANCIER DU CLUB DE BASEBALL EDMUNDSTON JUSQU'AU 24 JUILLET 1927

DEPENSES		
Léville Cyr loyer du terrain	\$175.00	
Mme Léville Albert loyer du terrain	25.00	
Fraser Co. Bois et broche	59.91	
Philias Morneau Bois	24.66	
Int. et timbres sur billets	5.77	
Alphonse Gagné pour ouvrage	7.00	
Théophile Mignault	3.00	
Wilfrid Hodgson	7.20	
Firmin Bellefleur	3.00	
Vital Hébert	9.25	
Willie Ouellet	86.50	
Jos. Charest	2.50	
Albert Flourde	2.50	
Wilfrid Michaud	2.00	
Le Madawaska pour annonces	33.01	
Jos. J. Lebel	3.50	
Albert Lebel	2.25	
Collecteurs	82.00	
E. J. Hubert, annonces	44.03	
E. R. Kane, salaire	35.00	
R. Carruthers salaire et pension	369.00	
Benoit Fournier, salaire	10.00	
H. K. York, bats, gants, etc.	46.70	
Provinciale Billets payés à la Banque	300.00	
Lewis Bros Ltd, articles de sports	139.98	
Timbres et Clous	8.72	
Club Presqu'Isle	60.00	
" Fort Fairfield	50.00	
" Maritime Players	90.00	
" Fort Kent	30.00	
" Houlton	85.00	
" Rivière du Loup	85.00	
" Caribou	55.00	
" Madawaska	85.00	
" Caribou	60.00	
" Souper au Bazar d'Alberline	19.00	
RECETTES		
Billets à la Banque Provinciale	\$300.00	
Partie de Presqu'Isle	162.70	
" Maritime Players	90.00	
" Fort Fairfield	167.95	
" Fort Kent	36.85	
" Houlton	144.47	
" Rivière du Loup	155.00	
" Caribou	167.50	
Rem. d'intérêt sur billet	1.30	
Partie de Madawaska	170.00	
Assurance, partie du 24 juillet	150.00	
SOMMAIRE		
Dépenses	\$2105.88	
Récettes	1545.77	
Déficit		560.11

LE CLUB BACHELOR
Robert Sirois, Président,
Jos. P. Michaud, Sec.-Trés.
"Signé" T.-D. Hébert,
auditeur.

meubles de toutes sortes S'adresser à Clément ROY, Rivière-Verte. 215-g-21jt.

A VENDRE
MAISON située sur la rue Power, voisin du magasin de M. Elou Morneau. Bonnes conditions. S'adresser à Geo. Francoeur, Edmundston. 283-11-28jt.

PERDUE
MONTRE - BRACELET de grande valeur, aux alentours du garage. Généreuse récompense à la personne qui la rapportera à Pat. FOURNIER, garage, Edmundston. 284-11-28jt.

A LOUER
Bon logement de huit appartements, très bien fini et propre, dans l'édifice D. J. Long, sur la rue Michaud. Occupation immédiate. S'adresser à D. J. LONG, Clair, N.-B. 285-j.n.o.-28jt.

PERDU
CHAPELET de grande valeur perdu devant l'église de Ste-Anne de Madawaska, mardi dernier, portant initiales YMD et E.J.H. sur la croix. Prière de le ramener au bureau du Madawaska et recevoir récompense. 11-28jt.g.

J. Clark & Son Ltee.
Edmundston, N.-B.

'AUTOMOBILES

Faucheuses "Deering"
Rateaux "McCormick-Deering"
Voitures - Harnais.
Etc., Etc., Etc.
Demandez Nos Prix Avant d'Acheter.

FRANK E. FOURNIER, Gérant.

BASEBALL

SERIE DE 5 PARTIES QUI SERONT JOUEES A EDMUNDSTON

EDMUNDSTON VS GRAND FALLS

Sur le Terrain des Bachelors

DIMANCHE LE 31 JUILLET
A 2.30 heures.

Ne manquez pas de voir Carruthers lançant pour Edmundston contre son ancien club.

LUNDI 1er AOUT à 6.30 hrs.

The Maritime Players

défaits par Edmundston au mois de juin, prendront leur revanche. Réussiront-ils?

ALLONS ENCOURAGER NOS JOUEURS

LA FETE CHAMPETRE

Au Profit de l'Eglise de EDMUNDSTON aura lieu les

9, 10, 11 & 12 AOUT

SUR LE TERRAIN DU COUVEN



MERRY-GO-ROUND

AMUSEMENTS DE TOUTES SORTES
SUPERBE MERRY-GO-ROUND
FERRIS WHEEL
MUSEE
JEUX
REPAS RAFRAICHISSEMENTS FANFARE